



DÉAMBULATION MUSICALE  
C<sup>IE</sup> L'AIR DE RIEN

**CONVOI EXCEPTIONNEL**

MUSIQUE ET LUTHERIE INSOLITE

**THÉÂTRE** L'ART  
VIVANT

**TRIO** DANS

LES COMMUNES  
DU PAYS

DE

**CHAU MONT**

CIRQUE-ACROBATIE  
C<sup>IE</sup> EL NUCLEO

**INQUIETUDE**



CONFÉRENCES BURLESQUES

C<sup>IE</sup> ATTENTION AU(X) CHIEN(S)

MARTINE BLANCBAYE EXPLIQUE AUX GENS...

**L'AMOUR**

**LA FAMILLE**

**L'HOMOSEXUALITÉ**

**LA POÉSIE**

**S**

CE PROJET EST NE D'UN PARTENARIAT  
ENTRE LE PAYS DE CHAUMONT,  
LES COMMUNAUTÉS DE COMMUNES,  
LE NOUVEAU RELAX - SCÈNE CONVENTIONNÉE  
DE CHAUMONT, ARTS VIVANTS 50 ET LA OSOBN 50

CO-PRODUCTION - LE PAYS DE CHAUMONT,  
LA RÉGION CHAMPAGNE-ARDENNE  
ET LES COMMUNAUTÉS DE COMMUNES  
DU BASSIN DE BLOISNE VIGNORRY-FRONCLES,  
DE BOURMONT, BREUVANNES, SAINT-BEIN  
DES TROIS FORÊTS, DE LA VALLÉE DE ROZON  
CE PROJET FAIT L'OBJET D'UNE CONVENTION  
ENTRE LA RÉGION CHAMPAGNE-ARDENNE  
ET LA VILLE DE CHAUMONT

SAISON 2015/2016

# 6 ANS DE SPECTACLE VIVANT

Depuis 6 ans, le Pays de Chaumont assure un projet de diffusion culturelle dans les communes dont la coordination artistique est assurée par le Nouveau Relais - Scène conventionnée de Chaumont, et les interventions en milieu scolaire par Arts Vivants 52 et la Direction des Services Départementaux de l'Éducation Nationale (DSDEN 52).

En cinq saisons, 15 spectacles ont été présentés et près de 5000 spectateurs y ont assisté pour découvrir des formes de création contemporaine. Ce projet de diffusion dans les Bistrot et de Pays puis élargi à des lieux patrimoniaux parfois insolites a suscité l'intérêt des élus et des publics qui ont apprécié la diffusion de spectacles vivants sur leur commune. C'est pour cela que le Pays de Chaumont a souhaité renouveler la saison de *Théâtre O Pays* qui consiste à organiser des saisons culturelles en lien avec les Communes de Collines et les communes du territoire. Ainsi, le Pays maintient le cap considérant les vertus essentielles de la culture pour le mieux vivre ensemble et épanouissement individuel. Le Pays de Chaumont place au cœur de son projet l'accès à la culture pour tous les publics, favorise la diffusion culturelle au plus proche de la population locale, luttant ainsi contre les inégalités entre les territoires urbains et les territoires ruraux.

Le soutien l'engagement des Maires et des Présidents des quatre Communautés de Communes qui se sont impliqués dans le projet et ont souhaité innover avec le Pays. Et le me félicite des partenaires durables que nous avons engagés avec la Ville de Chaumont et le Nouveau Relais à Chaumont, qui cette année encore, propose une programmation exigeante et étonnante, sans jamais céder à la facilité : déambulation musicale, cirque-acrobatie, théâtre... C'est un programme éducatif, plein d'humour et de poésie qui s'annonce. Nous renouvelons également notre collaboration avec Arts Vivants 52 et la DSDEN 52 qui proposent en lien avec la compagnie de Théâtre, des interventions dans des établissements scolaires en amont du spectacle. Nous souhaitons que cette saison culturelle soit un vecteur de bonheurs partagés, pour petits et grands. En milieu rural peut-être plus qu'ailleurs le spectacle est une richesse à partager sans modération.

Jean-Yves Roy  
Président du Pays de Chaumont



Le projet est un partenariat entre le Pays de Chaumont, les Communautés de Communes, le Nouveau Relais - Scène conventionnée de Chaumont, Arts Vivants 52 et la DSDEN 52. Ce partenariat, financé par le Pays de Chaumont et les Communautés de Communes du Bassin de Bologne Vignory-Fronces, de la Vallée de la Vesle et du Bassin de Bologne Vignory-Fronces, de la Vallée de la Vesle et du Bassin de Bologne Vignory-Fronces, de la Vallée de la Vesle et du Bassin de Bologne Vignory-Fronces. Ce projet est financé par le Pays de Chaumont et les Communautés de Communes du Bassin de Bologne Vignory-Fronces, de la Vallée de la Vesle et du Bassin de Bologne Vignory-Fronces, de la Vallée de la Vesle et du Bassin de Bologne Vignory-Fronces.

**UN VERTÈRE DE L'AMITIÉ EST ORGANISÉ SUITE AU SPECTACLE**

**ENTRÉE LIBRE**

Le Pays de Chaumont est un territoire de projets fondé sur la volonté locale qui s'étend sur 154 communes, dans 5 Communautés de Communes et une communauté d'agglomération organisées autour de la ville préfecture, Chaumont.

La principale fonction est d'agir sur le développement et l'aménagement du territoire et d'organiser le lien entre l'espace rural et l'espace urbain afin de créer des solidarités territoriales.

Renseignements :

**Pays de Chaumont** / tél. 03 25 31 67 37 / [www.pays-chaumont.com](http://www.pays-chaumont.com)

**Le Nouveau Relais** / tél. 03 25 01 68 82 / [www.lenouveaurelais.fr](http://www.lenouveaurelais.fr)

**Communauté de Communes du Bassin de Bologne Vignory Fronces**  
5, place de Verdun / 52110 Villerville  
tél. 03 25 01 48 59 / [cc.bbvfr@orange.fr](mailto:cc.bbvfr@orange.fr) / [www.ccbvfr.com](http://www.ccbvfr.com)

**Communauté de Communes de Bourmont Bouvannes Saint-Blin**  
11, boulevard des États-Unis / 52150 Bourmont  
tél. 03 25 02 74 86 / [codcom-bbsb@orange.fr](mailto:codcom-bbsb@orange.fr) / [www.ccbbsb.fr](http://www.ccbbsb.fr)

**Communauté de Communes des Trois Forêts**  
23, rue de Penthièvre BP 2 / 52120 Chateaufort  
tél. 03 25 01 38 53 / [cc3f@wanadoo.fr](mailto:cc3f@wanadoo.fr)

**Communauté de Communes de la Vallée de Rognon**  
87, rue de la Division Leclerc / 52700 Andelot-Blanchville  
tél. 03 25 03 11 57 / [comco.andelot@wanadoo.fr](mailto:comco.andelot@wanadoo.fr)

## CONVOI EXCEPTIONNEL - MUSIQUE ET LUTHERIE INSOLITE DEAMBULATION MUSICALE C'EST L'AIR DE RIEN

Vincent Bardin transforme tout ce qu'il touche en instruments de musique et sait faire chanter n'importe quel matériau. Avec *Convoi exceptionnel - Musique et Lutherie Insolite*, il s'agit de se rencontrer avec un motoculteur et deux solex qui vont former un convoi mobile. Un « Airbrazik » entouré de quelques autres instruments du même acabit trône sur une scène-remorque tractée par le motoculteur. La musique est originale, joyeuse et composée par les artistes musiciens : Vincent Bardin, Marc Simonnot et Sébastien Huguenin. Avec ce concert ambulant pour trois instrumentistes mutans, on peut compter sur Vincent Bardin pour réjouir nos sens et nos esprits.

**5, 6, 12, 13 SEPTEMBRE 2015**

Samedi 5 septembre à 18h / Châteauvillain  
Dimanche 6 septembre à 11h / Andelot  
Samedi 12 septembre à 18h / Vouécourt  
Dimanche 13 septembre à 15h / Bieuvannens

Conception des engins : Vincent Bardin & Alain Harquard  
Composition, interprétation et pilotage : Vincent Bardin, Marc Simonnot et Sébastien Huguenin  
Durée : entre 30 et 40 min / tout public

Production : C'Est l'Air de Rien / Créé en juillet 2015 à Angoulême (89) / Avec le soutien de la région Champagne-Ardenne, le C652, et la Ville de Chaumont

## INQUIETUDE CIRQUE-ACROBATIE C'EST EL NUCLEO

Colombie, au climat tropical, des rocking chairs installés devant chaque maison... Il se rappelle son enfance de garçon hyperactif que l'on traduit en espagnol par « inquieto » - qui ne reste pas quiet, pas tranquille, pas en place - qui nous rappelle ces chaises nommées *inquiétudes* il y a trois siècles en France.

Avec Edward, vous pouvez partir en voyage en toute confiance ; sa main ne tremble pas même quand il marche sur la tête, aucune inquiétude. Si, puisque c'est le nom de son fauteuil à bascule devenu agrès pour le temps d'un spectacle.

**28, 29, 30, 31 OCTOBRE 2015**

Mercredi 28 octobre à 20h / Salle des fêtes d'Arc-en-Barrois  
Jeudi 29 octobre à 20h / Salle des fêtes de Saint-Blin  
Vendredi 30 octobre à 20h / Salle des fêtes de Roches-Bettaincourt  
Samedi 31 octobre à 20h / Salle des fêtes de Viéville

Auteur et interprète : Edward Aleman  
Regard extérieur : Sophie Collet  
Textes et dramaturgie : Ronan Cheneau  
Création sonore : Lola Etieue (avec la collaboration de Grégory Adoiz)  
Création Lumière : Stéphane Aubert  
Intervention acrobatique (C'EST BAM) : William Thomas  
Fabrication du Rocking chair : Sude Slide  
Durée : 35 min / tout public à partir de 8 ans

Coproductions : la Brèche, Pôle National des Arts du Cirque de Cherbourg-Octeville, les Substrats, l'Yppé, le CEA de Haute-Normandie, le Mouvement Bifurc, Scène conventionnée de Chaumont  
Mécènes à Bouchy Marigny et Marie-Claude Chéry pour leurs entrées sonores  
Direction de Production / diffusion : Fanny Favrel  
Créé le 28 Mars 2015 aux Substrats, Yppé (69).

## MARTINE BLANCBAYE EXPLIQUE AUX GENS CYCLE DE CONFERENCES BURLESQUES C'EST ATTENTION AU CHIEN(S)

Françoise Jimenez a rencontré et adopté Martine Blancbaye, sorte de clown du quotidien, femme hors d'âge, qui a vécu seule le plus clair de son temps, qui aime lire, tout ce qui lui tombe sous la main, du magazine people à Proust... Elle lit beaucoup donc, avec une façon bien à elle de comprendre le monde. Elle était seule au monde, avec personne à qui parler mais elle n'a pas voulu rester enfermée. Elle a décidé d'aller à la rencontre des gens et de leur parler, leur proposer des petites conférences, qu'elle a très bien préparées ; et elle nous parle, nous parle de tout, de l'amour, de la poésie, de l'homosexualité, de la famille... et nous l'écoutons, avec bonheur et on apprend ou réapprend les évidences de la vie, pour le plaisir d'en rire avec tact et émotion.

**22, 23, 24, 29, 30 AVRIL 2016**

**L'AMOUR EXPLIQUÉ AUX GENS**  
Vendredi 22 avril à 20h / Manie de Bourmont

Texte : Françoise Jimenez, des poètes, des philosophes...  
Avec : Françoise Jimenez et Damien Roche  
Mise en scène : Patrice Vion  
Musique, arrangements : Damien Roche  
Lumières, son, régie : Christian Ravelomaniraka  
Durée : 1 h 15 / tout public

Production Attention Aux Chiens(s) / Coproduction : La Fabrique - espace culturel de Bazancourt (51), WJC Intercommunale d'AG - salle Sabine Sam, Le Théâtre de Clotie, scène conventionnée de Beaurival (87) / Ce projet a reçu le soutien de la ville de Reims, du département de la Marne et de la région.

## LA FAMILLE (DE MARTINE) EXPLIQUÉE AUX GENS

Samedi 23 avril à 20h / Salle des fêtes de Vignory  
Dimanche 24 avril à 15h / Salle de convivialité de Munsterie

Avec : Françoise Jimenez et Damien Roche  
Mise en scène : Patrice Vion  
Musiques : Damien Roche  
Lumières : Mazda Mohd  
Scénographie : Françoise Jimenez  
Durée : 1 h 15 / tout public

## L'HOMOSEXUALITÉ EXPLIQUÉE AUX GENS

Vendredi 29 avril à 20h / Salle des fêtes de Marvilles

De et avec Françoise Jimenez  
Mise en scène et lumières : Patrice Vion  
Durée : 1 h 15 / tout public

## LA POÉSIE EXPLIQUÉE AUX GENS

Samedi 30 avril à 20h / Salle de convivialité de Lamancine

De et avec Françoise Jimenez, Voltaire, Musset, Labbé, Delvaux et plein d'autres...  
Durée : 1 h / tout public

Production Compagnie Attention Aux Chiens(s) / Avec la collaboration précieuse de Margot Lemaire / La Compagnie Attention Aux Chiens(s) agit de tout en la Ville de Reims et de l'UCJL de Reims

Dans le cadre des spectacles de théâtre, des interventions en milieu scolaire sont organisées par Arts Vivants 52 et la Direction des Services Départementaux de l'Éducation Nationale de Haute-Marne (DSDEN 52)